

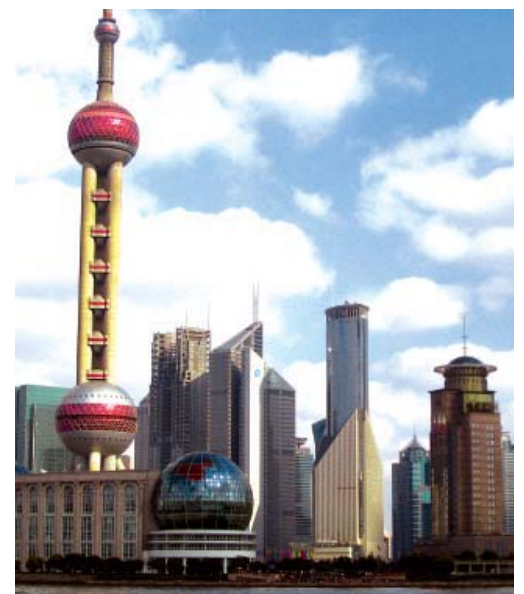


Shanghai - Jade-Buddha-Tempel

Shanghai

Shanghai ist *die* Metropole Chinas, die den immensen Kontrast des wirtschaftlichen Aufschwungs zu den althergebrachten Traditionen und den politischen Maßgaben der Vergangenheit deutlich macht.

Auf der bekanntesten Promenade Shanghais „Bund“ stehen Bauwerke verschiedener westlicher Stilrichtungen, während die Old City und der berühmte Yu-Yuan-Garten Bauwerke und Relikte alter chinesischer Dynastien sind. Bei einem Besuch Shanghais sollten der Jade-Buddha-Tempel, der Longhua-Tempel, das Shanghai-Museum, eine Schifffahrt auf dem Huang-Pu-Fluss und das Vergnügungszentrum „Große Welt“ nicht fehlen.



Tagestouren in und um Shanghai

Jade-Buddha-Tempel und Yu-Yuan-Garten

Diese halbtägige Tour ist mit geschichtsträchtigen Attraktionen gefüllt. Der Jade-Buddha-Tempel ist der berühmteste Tempel in Shanghai. Hier befindet sich der über zwei Meter große, sitzende Jade-Buddha. Er wurde aus einem einzigen Stück makelloser, weißer Jade gefertigt. Als nächstes wird der private Yu-Yuan-Garten besichtigt, dessen Architektur charakteristisch für die Ming-Dynastie ist, und der auf eine mehr als 400 Jahre alte Geschichte zurückblickt.

Jade-Buddha-Tempel, Yu-Yuan-Garten, The Bund und Nanjing Road

Diese Ganztagestour führt Sie zu den wichtigsten Sehenswürdigkeiten der Stadt. Zuerst besichtigen Sie den Jade-Buddha-Tempel mit dem über zwei Meter großen Buddha. Danach wird der Yu-Yuan-Garten besichtigt, der eine einzigartige Harmonie und Ausgeglichenheit ausstrahlt. Abschließend erleben Sie den „Bund“ und die Nanjing Road. Beide spiegeln zum einen den Glanz der Kolonialzeit wider, zeigen aber auch das moderne Gesicht dieser Megametropole.

Suzhou

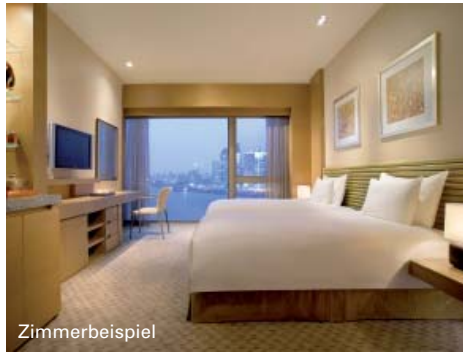
Die Tagestour führt Sie nach Suzhou, bekannt als Chinas „Stadt der Gärten“. Die Kunst der Gartenpflege und Gestaltung blickt auf eine 1.500-jährige Geschichte zurück. Die Suzhou-Gärten zeigen die Natur in einer „Nussschale“ und ermöglichen dem Besucher, den Charme der Berge, Wälder und Brunnen zu spüren, ohne die Stadt verlassen zu müssen. Optional kann diese Tour mit dem Besuch des Suzhou-Museums und einer Bootsfahrt auf einem Seitenarm des Kaiserkanals kombiniert werden.

Abendliche Flusskreuzfahrt auf dem Huang Pu

Eine Flusskreuzfahrt auf dem Huang Pu vermittelt Ihnen einen Einblick in das Gestrüpp und Heute der Stadt. Auf der einen Seite des Flusses befindet sich der Bund, eines der Wahrzeichen Shanghais. Dieser Boulevard wird von grandiosen Gebäuden westlichen Stils gesäumt, die Anfang des letzten Jahrhunderts entstanden. Auf der anderen Seite liegt das neue Shanghai. Die Tour endet in Wusongkou, wo der Huang Pu in das Ostchinesische Meer mündet.



„VUE“ Bar



Zimmerbeispiel



Lobby

Hyatt on the Bund ★★★★★ Shanghai

Besondere
Empfehlung

Am nördlichen Teil der berühmten Uferpromenade „The Bund“ liegt das elegante Hotel der bekannten Hotelkette. Die Prachtstraße beherbergt Häuser der unterschiedlichsten Architekturstile und ist eine der Hauptattraktionen Shanghais. Die Gäste des Hotels dürfen das besonders elegante Ambiente und einen atemberaubenden Blick über die Promenade und Pudong genießen. Das Innere des Hauses ist klassisch-stilvoll gehalten und überzeugt durch dezente Eleganz und einen sehr aufmerksamen Service. Die Lage des Hotels ermöglicht einen schnellen und unkomplizierten Zugang zum Flughafen und zu den wichtigsten Stadtteilen Shanghais. Das Haus liegt in der Nähe lokaler Sehenswürdigkeiten wie dem Yu-Yuan-Garten, der Parkanlage People's Square und Xin Tian Di.

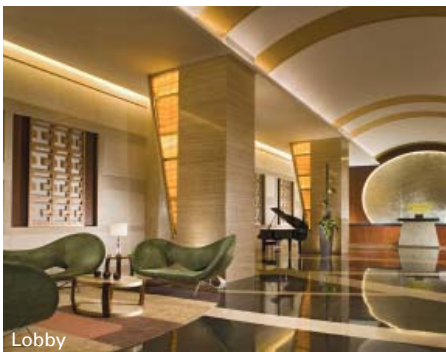
Das Hotel überzeugt durch sein reiches kulinarisches Angebot und seine Erlebnisgastronomie. Das „Aroma“ Restaurant bietet „Küchenatmosphäre“, da an sechs offenen Kochstationen

Spezialitäten aus aller Welt zubereitet werden. Ein einmaliges Erlebnis finden Sie im „VUE“ Restaurant, dessen Interieur eine gemütliche Mischung aus Küche, Wohnzimmer und Bibliothek darstellt und das westliche Gerichte offeriert. Das „Xindalu-China Kitchen“ serviert seinen Gästen chinesische Spezialitäten wie verschiedene Nudelgerichte, Peking Ente und Leckeres aus dem Wok. Weiterhin gibt es einen europäisch inspirierten Teesalon mit Lounge, Terrasse, Bistro und guten Weinen. Die extravagante „VUE Bar“ liegt im 32. und 33. Stock und lädt ein in den Whirlpool auf der Terrasse mit unglaublichem Ausblick, zum Relaxen auf bequemen Ruhebetten und am Abend zu einem leckeren Cocktail und Unterhaltung durch einen DJ. In einem kompletten Stockwerk im Bereich der unteren Lobby wurde auf über 3000 m² eine Wellnessoase der Spitzenklasse geschaffen, mit zwölf Behandlungsräumen in denen asiatische und europäische Anwendungen angeboten werden, Sauna, Dampfbad, Whirlpool, Hallenbad, Saftbar und rund um die Uhr geöffnetem Fitnesscenter. Weitere

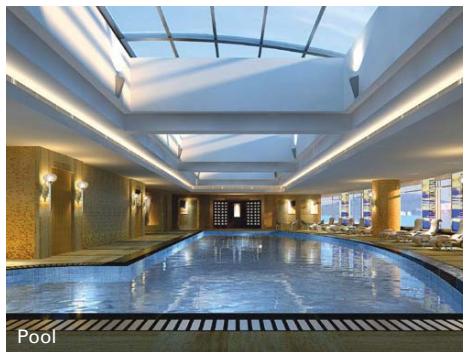
Angebote und Einrichtungen: Friseur, Blumenladen, Bäckerei, Lobby Shop, Ausflugservice, Businesscenter und 24h-Zimmerservice.

Die Zimmer: Die 631 Zimmer sind in puristisch-strenger Eleganz gehalten und garantieren einen Ruhepol inmitten des hektischen Treibens der Metropole. Strahlendes Weiß und beruhigende Erdtöne mit kräftigen Farbtupfern sorgen für Frische. Komfortable Annehmlichkeiten wie Klimaanlage, Marmorbad mit separater Regenschauerdusche, Haartrockner, TV/DVD-Spieler, Telefon, iPod-Dockingstation, Internetzugang, Minibar und Safe lassen keine Wünsche offen. Alle Zimmer sind mit mindestens 42 m² sehr geräumig und bieten Blicke auf die Skyline von Pudong oder die schöne Uferpromenade.

Die Adresse: 199 Huang Pu Road.



Lobby



Pool



Beispiel Classic-Zimmer

Swissotel Grand ★★★★★ Shanghai

Das Luxushotel liegt mitten in „Jing An“, dem Geschäfts- und Handelsviertel von Shanghai, direkt an der Nanjing West Road. Dem Gast wird ein exklusiver und erstklassiger Service und die typisch schweizerische Gastfreundschaft mit einem Touch von chinesischem Flair geboten. Der moderne Komfort des Hotels durchzieht alle Bereiche und sorgt für einen besonders angenehmen Aufenthalt. Einige der bekanntesten Plätze und Sehenswürdigkeiten Shanghais wie der Jing'An-Tempel, das Museum von Shanghai und das große Theater befinden sich in direkter Nähe. Das Hotel liegt 50 Minuten Fahrtzeit vom Internationalen Flughafen „Pudong“ entfernt.

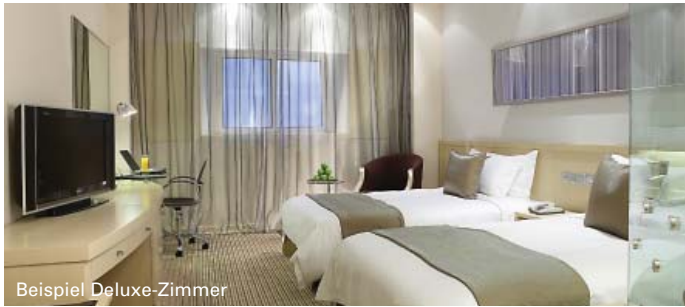
Das Hotel: Die eleganten Restaurants und stylischen Bars des Hotels bieten einen wahren Gaumengenuss: Im „Café Swiss“ kann man den Köchen beim Zubereiten der Speisen zusehen. Das à la carte Menü und die reichhaltige Buffetauswahl bietet Gerichte aus aller Welt. Im chine-

sischen Restaurant „Mian Ba“ werden regionale Spezialitäten aus der beliebten kantonesischen Küche mit typischen Gewürzen Shanghais serviert. Ein Nachmittags-Tee mit Gebäck oder ein Apéritif oder Digestif an der Bar bietet die „The Flow Bar und Lounge“ ihren Gästen in gemütlichem Ambiente. Im fünften Stock finden Gäste den exklusiv ausgestatteten und modernen Fitness- und Wellnessbereich. Der Entspannungsbereich lockt nach einem langen hektischen Tag mit Massagen, Pflegeanwendungen, Sauna, Dampfbad, Whirlpool und verschiedenen Kalt- und Warmwasserpools. Die „Power Zone“, der Fitnessbereich des Hotels, bietet Cardio- und Fitnessgeräte und einen 20 m langen, beheizten Innenpool mit einem Plansch Becken für die kleinen Gäste. Im „Energia“ erwarten Sie gesunde Snacks, kleine Mahlzeiten, Salate, Entrées sowie eine umfangreiche Auswahl an vitalisierenden Cocktails und gesunden Säften, alles stets frisch zubereitet. Zu den weiteren Hoteleinrichtungen gehören ein Businesscenter und der 24h-Zimmerservice.

Die Zimmer: Das Hotel verfügt auf 29 Etagen über 467 elegante Zimmer. Die Einrichtung im westlichen Stil umfasst ein hochwertiges Mobiliar und geschmackvolle Dekorationselemente, die ein wohnliches Ambiente bilden. Zu den modernen Annehmlichkeiten aller Unterkünfte gehören Klimaanlage, Bad mit separater Dusche und Badewanne, WC, Haartrockner, TV, Telefon, Radio, Internetzugang, Minibar, Kaffee-/Teezubereiter, Bügelbrett/-eisen und Safe.

Adresse: 1 Yu-Yuan Road, Jing An District

Holiday Inn Downtown Shanghai ★★★★★



Beispiel Deluxe-Zimmer

Das Hotel liegt inmitten des Stadtkerns der Metropole. Gegenüber liegt die Everbright Kerry Shopping Mall. Auch diverse Restaurants befinden sich in der unmittelbaren Umgebung des Hotels. Sowohl der Bahnhof als auch eine U-Bahnstation sind gut zu Fuß zu erreichen.

bahn, Billardtischen, Darts-Scheiben, großer Leinwand sowie Getränke-/Snackauswahl. Außerdem: Fitnesscenter, Sauna, Beauty Salon, Blumengeschäft, Souvenirshop, Kiosk, Businesscenter, Wäscherei und 24h-Zimmerservice.

Die Zimmer: Die insgesamt 510 Zimmer bieten Bad/Dusche/WC, Haartrockner, TV, Telefon, Minibar und Safe. Teilweise sind die Zimmer mit Schreibtisch, Kaffee-/Teezubereiter und Bügelbrett/-eisen ausgestattet.

Adresse: 585 Heng Feng Road.



Außenansicht



Lobby

Das Hotel: Im „Yue Garden Restaurant“ werden authentische Speisen aus China serviert. Das rund um die Uhr geöffnete „Angels Café“ verwöhnt seine Gäste in entspanntem Ambiente sowohl mit üppigen, internationalen Buffets als auch mit gegrilltem Fisch und Steak. Das „Xi's Garden“ ist auf typische Speisen Shanghais spezialisiert und zum Mittag- und Abendessen geöffnet. Zwei Lounges/Bars, in denen Cocktails, Kaffee und Snacks serviert werden. „Sports Bar“ mit Bowling-

The Bund Hotel Shanghai ★★★★★



Beispiel Superior-Zimmer

2004 eröffnet und im Herzen des Stadtzentrums von Shanghai gelegen, erfüllt das „The Bund Hotel“ alle Standards eines gehobenen Mittelklassehotels. Es befindet sich im Stadtbezirk Huangpu und ist nur fünf Gehminuten von der 1,5 km langen, berühmten Uferpromenade „Bund“ entfernt, die pulsierende Shoppingmeile „Nanjing Road“ ist nur fünf Gehminuten entfernt. Die weiteren Entfernungen: 3,5 km zum Bahnhof und 30 km zum Flughafen Pudong.

Tag im Beauty Salon während einer Massage oder in der Sauna. Das Businesscenter mit Internetzugang steht für geschäftliche Belange zur Verfügung. Ergänzt wird das Hotelangebot durch diverse Geschäfte, eine Wäscherei und einen Ausflugsschalter.

Die Zimmer: Alle 189 komfortabel und gemütlich eingerichteten Zimmer und Suiten verschiedener Kategorien verfügen über Klimaanlage, Bad/Dusche/WC, Haartrockner, TV, Telefon, Internetzugang, Minibar/Kühlschrank und Safe.

Adresse: No. 525 Guangdong Road, Huangpu-Viertel.



Eingang



Lobby

Das Hotel: Für das kulinarische Wohlergehen der Gäste sorgen das chinesische Restaurant, ein Restaurant mit russischen und eines mit westlichen Speisen und die Bar/Lounge. Abwechslung finden Sie im Fitnessraum oder im Schachzimmer. Regenerieren Sie sich nach einem erlebnisreichen

Lexington Plaza Mingde Shanghai ★★★★★



Beispiel Deluxe-Zimmer

Schönes Hotel der gehobenen Kategorie im Zhab Viertel mit modernem Flair und vielseitigen Angeboten. Günstig im Stadtzentrum gelegen in Gehweite befindet sich die „Shanghai Railway Station“ und die MRT Station „North Xizang Rd.“, bis The Bund weniger als drei km, bis East Nanjing Road ca. 1,5 km. 45 Fahrminuten ab/bis Pudong International Airport.

fantastische „Touch Spa“ mit Massagen, Pflege- und Gesundheitsanwendungen, Fitnessraum, Swimmingpool und Whirlpool und der Zimmerservice.

Die Zimmer: Insgesamt verfügt das Hotel über 288 großzügig bemessene Zimmer mit einer stilvollen Einrichtung, schönem Mobiliar und herrlichem Blick über die Stadt. Alle Gästezimmer sind mit modernen Annehmlichkeiten wie Klimaanlage, Bad mit separater Dusche, WC, TV, Telefon, Internetzugang und Minibar.

Die Adresse: 558 North Xizang Road.



Pool



Lobby

Das Hotel eröffnet seinen Gäste umfangreiche Speisemöglichkeiten. Das Angebot reicht vom gemütlichen Buffetrestaurant „Kokachin“ über das „Five Spices“, das herzhaft lokale Gerichte anbietet und das elegante Steakhaus „Rare Steak House“ bis zum modern gestalteten „Silk“, das in intimer Atmosphäre kantonesische und lokale Speisen serviert. Für die Entspannung der Gäste sorgt der

Penta Hotel ★★★☆ Shanghai

Dieses lässige Designhotel ist bei vielen Reisenden vor allem wegen seiner ungezwungenen Atmosphäre und der geschmackvollen, extravaganen Ausstattung beliebt. Das umsichtige Personal und ein stimmiges Licht- und Unterhaltungskonzept bereiten einen angenehmen Aufenthalt. Das Hotel befindet sich im belebten Chang-Ning-Viertel gegenüber der MRT- und Bahnhaltestelle „Zhong Shan Park“. Von dort aus erreicht man in wenigen Minuten die nahegelegene Nanjing Road, das Geschäfts- und Unterhaltungsviertel Xin Tian Di, den Jing-An-Tempel, den Jade-Buddha-Tempel und den wunderschönen alten Yu-Yuan-Garten.

anmutenden Umgebung können Sie hier im Internet surfen und leichte Snacks und Getränke zu sich nehmen.

Die Zimmer: Die insgesamt 259 Zimmer verbinden Funktionalität mit einer stilvollen zeitgenössischen Einrichtung. Alle Gästezimmer bieten Bad/Dusche/WC, TV, Telefon, Internetzugang, Minibar, Kaffee-/Teezubereiter und Safe.

Adresse: 1525 Ding Xi Rd, Chang Ning District.

Das Hotel: Den Mittelpunkt des Hauses bildet die „Pentalounge“. In einer ultramodernen, futuristisch



„Pentalounge“



Lobby



Zimmerbeispiel

Ruitai Jingan Hotel ★★★ Shanghai

Das gute Preis-/Leistungsverhältnis und die ausgezeichnete Lage innerhalb der Stadt machen dieses Mittelklassehotel bei seinen Gästen sehr beliebt. Es ist ein idealer Ausgangspunkt für Erkundungen in Shanghai. Das Hotel liegt direkt im pulsierenden Herzen Shanghais an der Kreuzung der Nanjing Road und der Taixing Road. Die wichtigsten Attraktionen der Metropole und der U-Bahnhof und der Bahnhof sind bequem zu erreichen. Auch die Huaihai Road neben der Nanjing Road, die größte Shoppingmeile der Stadt, liegt ganz in der Nähe.

internationalen À-la-Carte-Speisen. Für geschäftliche Belange steht ein Businesscenter zur Verfügung. Darüber hinaus bietet das Hotel einen Zimmerservice an.

Die Zimmer: Die 115 gemütlich eingerichteten Deluxe-Zimmer verfügen über Bad/Dusche/WC, Klimaanlage, TV, Telefon, Internetzugang, Minibar, Kaffee-/Teezubereiter, Bügelbrett/eisen und Safe.

Adresse: 178 Taixing Road, Jingan District.

Das Hotel: Im „Shen's Chinese Gourmet Restaurant“ werden den Gästen authentische Leckereien der Küche Shanghais serviert. Das „Expression Café“ im Erdgeschoss bewirbt seine Gäste zusätzlich mit westlichen und



Lobby



Zimmerbeispiel

Baron Hotel ★★★ Shanghai

Aufgrund seiner exponierten Lage ist das Hotel gleichermaßen für Urlaubs- und Geschäftsreisende geeignet. Es ist zentral gegenüber der prächtigen Promenade „The Bund“ gelegen. Im Hotel legt man Wert auf einen besonders höflichen und zuvorkommenden Gästeservice.

nessservice und der Zimmerservice.

Die Zimmer: Alle 133 Gästezimmer sind modern gestaltet und nach verschiedenen Themen von puristisch über klassisch bis elegant eingerichtet. Für einen angenehmen Aufenthalt sorgen standardmäßig folgende Annehmlichkeiten: Bad/Dusche/WC, Haartrockner, Klimaanlage, TV, Telefon, Internetzugang, Minibar, Kaffee-/Teezubereiter und Safe.

Adresse: No. 105-1, Fuzhou Road, Huangpu District.

Das Hotel: Im chinesischen Restaurant „Weiyang“ serviert man seinen Gästen eine Auswahl leckerer, asiatischer Speisen in elegantem Ambiente. In der gemütlichen Lobby Lounge werden westliche Gerichte und eine breite Palette an Erfrischungen und Drinks angeboten. Der Coffee Shop hält Kaffeespezialitäten bereit. Sportliche Abwechslung finden Gäste im modern ausgestatteten Fitnessraum. Zu den weiteren Hotelleinrichtungen gehören der Beauty Salon, der Busi-



Lobby



Außenansicht



Zimmerbeispiel